



## DPTE®-Beta-Container aus Edelstahl

Mehrweg-Container für den sicheren  
bidirektionalen Transfer mit optionalen Einschüben

# DPTE®-Beta-Container aus Edelstahl

Eine zuverlässige leckagedichte sterile Transferlösung

Die DPTE®-Beta-Container aus Edelstahl von Getinge ermöglichen das effiziente Be- und Entladen von Komponenten und Ausrüstungen in einen sterilen Bereich.



**Sie bieten Sicherheit** bei der Sterilisation und beim Transport von Gegenständen von einem Containment-Bereich in einen anderen. Die Container sind mit jedem DPTE®-Alpha-Port des gleichen Durchmessers kompatibel. Sicherheitsverriegelungen verhindern Bedienungsfehler.

Die Mehrweg-Edelstahl-Container sind für die Dampfsterilisation optimiert. Die gute mechanische Beständigkeit ermöglicht den sicheren Transfer schwerer und komplexer Teile.

- Ein integrierter, wasserabweisender Sterilfilter ermöglicht das Einströmen von Dampf in den Container und hält die sterilen Bedingungen nach dem Sterilisationsprozess aufrecht.
- Sterilisation mit Dampf oder H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>



**Edelstahl-Container für den Transfer flüssiger Arzneimittelprodukte** vom Tank zur Abfülllinie, einfache Reinigung durch SIP (Sterilization in Place) der gesamten Baugruppe.

# Modulares Design für Ihre individuellen Anforderungen

## Level 1

### Standard-Container

- Standardlängen
- Materialstärke Container 1 mm
- Griffe: am Flansch befestigt
- Sterilisierbar (perforierter Boden, Filteranschluss, Schutzgehäuse)
- Option: Gleit-System-Einschub



## Level 2

### Teilweise standardisierte Container

- Vordefinierte Längen
- Materialstärke Container 1 mm
- Griffe: Auswahl verfügbar, am Flansch befestigt
- Sterilisation mit Dampf oder H<sub>2</sub>O<sub>2</sub> (H<sub>2</sub>O<sub>2</sub> ungelochter Boden, Schutzgehäuse)
- Option: Einschübe



## Level 3

### Mit vorgefertigten Teilen individualisierbare Container

- Vordefinierte Längen
- Materialstärke Container 2 mm
- Griffe: Auswahl verfügbar, können überall am Container angebracht werden
- Sterilisation mit Dampf oder H<sub>2</sub>O<sub>2</sub>
- Option: abnehmbarer Boden
- Option: zusätzliche Klemme, kann seitlich und/oder unten eingehängt werden
- Option: Einschübe



## Level 4

### Kundenspezifische Container

- Einschübe, Abmessungen, Teile und Oberflächenfinish gemäß Kundenwunsch



Kompatibilität siehe Seite 6.  
Bitte wenden Sie sich an unser Vertriebsteam,  
wenn Sie Unterstützung benötigen.  
[info@getinge.com](mailto:info@getinge.com)

# Einschübe für Edelstahl-Container

Sicheres Be- und Entladen sowie  
Sterilisieren Ihrer Geräte und Komponenten

## Level 1



### Gleit-System

Der einzige Einschub, der für alle Container-Level verfügbar ist. Der runde Korb ist für Stopfen, Verschlüsse usw. geeignet. Der Korb kann aus dem Container gezogen werden, um die Teile direkt in den Trichter der Abfülllinie zu schütten.

## Level 2



### Typ A: Gleit-System

Der runde Korb ist für Stopfen, Verschlüsse usw. geeignet. Der Korb kann aus dem Container gezogen werden, um die Teile direkt in den Trichter der Abfülllinie zu schütten.



### Typ B: Teleskopsystem

Der Korb kann aus dem Container gezogen werden, bleibt aber daran befestigt. Der Bediener hat Zugriff auf alle Bereiche des Einschubs.



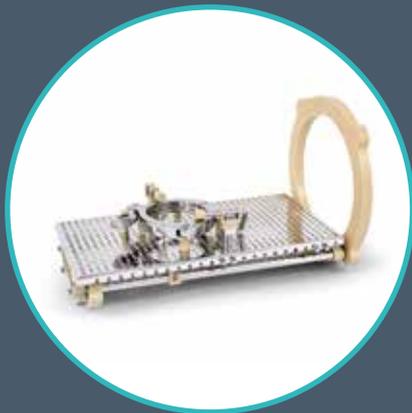
### Typ C: Rollensystem

Der Korb gleitet auf einer Schiene und kann vom Container getrennt werden. Der Bediener kann ihn einfach außerhalb des Containers verwenden.



**Mit den optionalen Einschüben verfügen Sie über eine Lösung für effizientes und ergonomisches Be- und Entladen von Komponenten, Werkzeugen usw.** Die Gegenstände können sicher im Container platziert werden, was dafür sorgt, dass der Dampf während der Sterilisation jeden Winkel erreicht und Dampf und Luft effizient zirkulieren können.

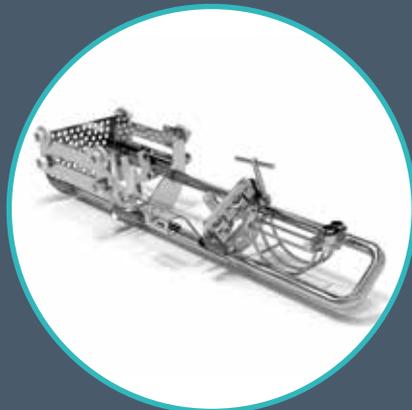
### Level 3



#### Konfigurierbare Einschübe

Der konfigurierbare Einschub besteht aus einer Lochplatte, die an die Länge und den Durchmesser des Containers angepasst ist und mithilfe von flexibel positionierbaren Abstandsstücken und Stiften Komponenten und Instrumente unterschiedlicher Größe aufnehmen kann. Dieser Einschub ist eine hilfreiche Lösung, die sich an eine nahezu unendliche Vielfalt von Komponenten anpassen lässt.

### Level 4



#### Kundenspezifischer Einschub

Das gezeigte Beispiel wurde für ein komplettes Werkzeugset inklusive Trichter, Schere, Ausgießer usw. entwickelt. Weitere mögliche Beladungen sind Anlagenteile, kleine Werkzeuge zum Umgebungsmonitoring, Nadeln und Petrischalen.



**Kompatibilität siehe Seite 6.**  
**Bitte wenden Sie sich an unser Vertriebsteam, wenn Sie Unterstützung benötigen.**  
[info@getinge.com](mailto:info@getinge.com)

# Kompatibilität von Containern und Einschüben

## DPTE®-Beta-Container aus Edelstahl

### Erhältliche Längen und Durchmesser

Level	Ø	Länge 300 mm	Länge 400 mm	Länge 500 mm	Länge 600 mm	Länge 700 mm
1 Standard*	190		•			
	270		•			
	350			•		
2 Teilweise Standard	190	•	•	•	•	•
	270	•	•	•	•	•
	350	•	•	•	•	•
3 Konfigurierbar aus vorkonstruierten Teilen	190	•	•	•	•	•
	270	•	•	•	•	•
	350	•	•	•	•	•
4	Kundenspezifische Container und Einschübe, Abmessungen, Teile und Oberflächenfinish nach Kundenwunsch – kontaktieren Sie unser Vertriebsteam					

\* Ø 105 und Ø 460 sind Teil unseres Sortiments, bitte wenden Sie sich an unser Vertriebsteam.

### Kompatibilität von Containern und Einschüben

Die Maße des Einschubs entsprechen dem Durchmesser und der Länge des ausgewählten Containers.

		Container			
		1-Standard	2-Teilweise Standard	3-Konfigurierbar	4-Kundenspezifisch
Einschübe	Gleit-System 	✓	✓	✓	✓
	Teleskopsystem 	✗	✓	✓	✓
	Rollensystem 	✗	✓	✓	✓
	Konfigurierbarer Einschub 	✗	✓	✓	✓
	Kundenspezifischer Einschub 	✗	✓	✓	✓

# DPTE® -Systemzubehör

## DPTE®-Transportwagen

Der hygienisch konstruierte, kompakte Transportwagen gewährleistet maximale Effizienz in der Produktion und optimale Integrität des Produkts im aseptischen DPTE®-Transfersystem. Die variable Höhe und die Speicherung der Positionen für den DPTE®-Zugang verbessern Ergonomie und Sicherheit.



## DPTE®-Transfer-Leckagetestgerät (TLT)

Überprüfen Sie die Integrität Ihres Beta-Containers vor und nach der Verwendung mit dem kabel- und schlauchlosen Leckagetestgerät von Getinge. Die Ausrüstung ermöglicht eine vollständige Rückverfolgbarkeit gemäß FDA 21 CFR Part 11.



## Schutzdeckel für Dichtung

Schützen Sie die Dichtung Ihres Edelstahl-Containers bei Sterilisation, Lagerung und Transport mit dem einfach anzubringenden und abzunehmenden Metalldeckel.



## Container-Schlüssel

Mit dem optionalen Schlüssel können Sie DPTE®-Beta-Container einfach und sicher öffnen und verschließen.



## Mehrweg-Beta-Container aus PE

sind ebenfalls erhältlich. Bitte wenden Sie sich an unser Vertriebsteam.



# Reinigung und Sterilisation

Getinge empfiehlt die Verwendung der GEW 101210 Reinigungsanlage und des GSS P Dampfsterilisators für die Reinigung und Sterilisation von DPTE®-Containern aus Edelstahl.



Getinge GEW 101210 Reinigungsanlage für Biotechnologie und Labore



GGS P Dampfsterilisator für die pharmazeutische Produktion



Wir bei Getinge sind davon überzeugt, dass jede Person und Gesellschaft Zugang zur bestmöglichen Versorgung haben sollte, und bieten daher Krankenhäusern und Life-Science-Einrichtungen Produkte und Lösungen, welche die klinischen Ergebnisse verbessern und die Arbeitsabläufe optimieren sollen. Das Angebot umfasst Produkte und Lösungen für die Intensivmedizin, kardiovaskuläre Eingriffe, Operationssäle, Sterilgutaufbereitung und Life Science. Getinge beschäftigt über 10.000 Mitarbeiter weltweit und die Produkte werden in mehr als 135 Ländern verkauft.

**Kontakt** • Getinge Infection Control AB • P. O. Box 69 • SE-305 05 Getinge • Schweden • Tel.: +46 (0) 10 335 00 00  
E-Mail: [info@getinge.com](mailto:info@getinge.com)

*Ihren lokalen Getinge-Vertriebspartner finden Sie unter der folgenden Adresse:*

**Getinge Deutschland GmbH** • Kehler Str. 31 • 76437 Rastatt • Deutschland • +49 7222 932-0 • [lifescience.dach@getinge.com](mailto:lifescience.dach@getinge.com)  
**Getinge Österreich GmbH** • Lemböckgasse 49 • 1230 Wien • Österreich • +43 1 8651487-0 • [lifescience.dach@getinge.com](mailto:lifescience.dach@getinge.com)  
**Getinge Schweiz AG** • Quellenstrasse 41B • 4310 Rheinfelden • Schweiz • +41 61 836 47 70 • [info@getinge.ch](mailto:info@getinge.ch)

[www.getinge.de](http://www.getinge.de)